

■ Gespräch am Sonntag

# „Nachtschichten für gute Ernte“

Jörg Schmidt über Geburtstag, Eisheilige und tonnenweise Verluste



Jörg Schmidt: „Es gibt keine Frucht, die so vielfältig ist.“ Foto: SWB/HL

**Zwethau (SWB).** Im siebenten Jahr unterhält Familie Schmidt im ostelbischen Zwethau das Kürbisdomizil. Im SONNTAGSWOCHENBLATT-Gespräch erklärt Jörg Schmidt, warum er für den Kürbis Nachtschichten einlegen muss.

**SWB: Der Kürbis war früher als Arme-Leute-Essen bekannt. Heute ist er längst zu einem Kunst- und Trendprodukt geworden. Woher stammt Ihr Interesse an der auffälligen Frucht?**

**Jörg Schmidt:** Der Kürbis ist weit mehr als ein Kunst- und Trendprodukt, sondern sehr vielschichtig in seinen Anwendungsgebieten. Meine Eltern bewirtschafteten ein kleines Kürbisfeld in Eulenanu. Dort habe ich in meiner Freizeit als Ausgleich zu meinem Beruf gearbeitet. Dann bekam ich ein Buch über Kürbisse zum Geburtstag geschenkt, und mein Interesse wurde mehr und mehr geweckt. Mittlerweile bin ich sehr belesen und kann nur die Vielfältigkeit und Besonderheit dieser Frucht herausstreichen. Ingegendwann reifte der Entschluss, das Hobby zum Beruf zu machen.

**Was ist das Faszinierende an Kürbissen?**

Beispielsweise verwenden verschiedene Völker in Afrika den Flaschenkürbis, die sogenannte Kalebasse, als Werkzeug, Wasserbehälter oder Boje beim Fischen. Christoph Columbus, der 1492 Amerika

entdeckte, hat einen großen Anteil daran, dass der Kürbis nach Europa kam.

**Jeder versierte Hobby-Gärtner kann Kürbissamen in die Erde stecken. Was ist das Besondere, wenn man wie Sie professionell Kürbisse anbaut und vermarktet?**

Aktuell bieten wir bis zu 150 Kürbissorten an, die verschiedenen Samen beziehen wir von weltweit zertifizierten Händlern. Das Besondere, und da kann ich mich nur wiederholen, ist die Vielfalt. Kürbisse kann man kochen, haltbar machen, bemalen, schnitzen und als Dekoration verwenden. Es gibt keine Frucht, die so vielfältig ist.

**Gilt die Herkunft der Samen als Berufsgeheimnis?**

Auf alle Fälle. Ich verrate nur so viel, dass wir die Samen weltweit einkaufen.

**Entscheidet der Zufall oder das Können über die Form und Farbe der Kürbisse?**

In erster Linie die Sortenreinheit, das Wetter und die besondere Pflege. Kürbis ist nicht gleich Kürbis. Schon der Anbau muss mit System vonstatten gehen, schon in dieser Phase muss ich an die Ernte denken. Von der Aussaat bis zur Ernte sollte die Logistik stimmen.

**Wie viele Kürbisse haben Sie in diesem Jahr angebaut?**

Insgesamt waren es 14 520 Pflanzen. Jedes einzelne Samenkorn wurde per Hand eingetopft und bei 25 bis 30 Grad im Gewächshaus gezogen. Während des Sortierens waren Nachtschichten vonnöten, das waren eineinhalb richtig harte Wochen und eine große Herausforderung für meine Frau und mich. Nach den Eisheiligen wurden die Pflanzen schließlich ausgepflanzt.

**Ist das Jahr 2012 ein ertragreiches?**

Dieses Jahr ist ein gutes Kürbisjahr. Ich hatte ein gutes Jahr prognostiziert, wenn der August heiß wird und bin bestätigt worden. Während einige Bauern nicht zufrieden mit der Ernte sind, können wir es sein und uns freuen.

**Wenn ich Sie richtig verstanden habe, steckt schon beim Anbau der Jahresproduktion ein System und Logistik dahinter. Oder entscheidet einfach**

**nur Mutter Natur über Wohl und Wehe?**

Beides. Wir hatten in den zurückliegenden Jahren immer wieder mit witterungsbedingten Rückschlägen zu kämpfen. Pfingstmontag 2010 zerstörte Hagel viele Pflanzen, im vergangenen Jahr verschimmelten durch den nass-kalten Sommer viele Früchte. Wir hatten tonnenweise Verluste. Auf das Wetter haben wir keinen Einfluss, das ist Berufsrisiko. Es wurde auch Zeit, dass wir dieses Mal ein gutes Jahr erwischt haben.

**Gibt es in diesem Jahr exquisite Neuzüchtungen?**

Wir haben jedes Jahr neue Sorten im Angebot. Dieses Mal einen äußerlich weißen Kürbis, der innen aber tiefrot ist und mit einem kräftig-herzhaften Geschmack besticht, für Suppe und Aufläufe geeignet ist.

**Sie haben sich mit einem Party-Service noch ein weiteres Standbein geschaffen.**

Richtig. Wir haben überlegt, wie wir den Kürbis noch besser vermarkten können. Wir haben sogar Referenzen im Sächsischen Landtag, und der MDR ist schon auf uns aufmerksam geworden. Ich bin gelernter Koch mit 25 Jahren Berufserfahrung. Wir hatten für Speise- und Zierkürbisse sogar schon Anfragen aus Singapur.

**Am 15. und 16. September laden Sie wieder zum Kürbisfest nach Zwethau.** Ja. An diesem Wochenende wird es alle Produkte rund um den Kürbis geben. Kulinarisches wie Chili con Kürbis, Kürbisbratwurst und Kürbisstollen oder einen Kürbis-Kokos-Aufstrich, Kürbiseis, ein Kürbis-Bier-Mischgetränk und Kürbis-Secco. Dazu sind bemalte Zierkürbisse und Kalebassen im Angebot.

**Das ist aber längst noch nicht alles.**

Richtig. Eine Obst- und Gemüseschnitzerin ist genau wie Händler vor Ort. Für die Kinder gibt es wieder die Kürbis-Malerei, für Erwachsene die Kalebassen-Ausstellung. Aufgrund der großen Nachfrage im Vorjahr haben wir unsere Öffnungszeiten erweitert. So ist samstags von 10 bis 23 Uhr und sonntags von 10 bis 18 Uhr geöffnet.

Gespräch: H. Landschreiber

## Naturstein Bötig

ANLIEFERUNG KOSTENLOS • AUCH MIT VERLEGUNG

- Innen- und Außenstufen
- Tragebohlenstufen
- Fußböden, Gartentische
- Fensterbänke
- Küchenarbeitsplatten
- Waschtischplatten
- Kaminverkleidungen
- Gräbale

Oschätzchener Str. 36 • 04924 Prieschka  
Tel.: 035341-2790 • Fax: 12570  
Filiale in Torgau am Friedhof.  
Dommitzcher Str., Tel. 03421 77887

## Bad Schmiedeberg

2-Zi.-Wng., 43 m², 240 € zzgl. NK  
3-Zi.-Wng., 70 m², 360 € zzgl. NK  
ruhige zentr. Lage, Stellplatz  
W.K. Grundstücksgesellschaft mbH  
Tel. 034925 / 70755 • 0173/9884847

## Zaun- u. Toranlagen nach Maß

aus Holz, Alu und Schmiedeeisen!  
Info-Tel. 03533 161310

## E. Bräunig/Elsnig

### unser Angebot:

- Lausitzer Brikket
- Lausitzer 25-kg-Bündel
- Anmachholz
- Sand, Kies, Muttererde
- Verfüllmaterial, Splitt
- Rindenmulch
- Fertigbeton
- Gartenmist
- Kranservice

Tel. 034223 40183  
0172 3404868  
Fax 034223 619243

## Gut fürs Geschäft!

www.swb-ok.de  
SWB ok!

**junited AUTOGLAS**  
Scheibenreparatur & Scheibentausch  
Autoglas Schwarz  
Torgau • Straße der Jugend 11 A (Nähe ARAL)  
Tel.: 0171 - 121 89 69

www.swb-ok.de

**IHR NEUER VOLVO V40. IT'S YOU!**

Abbildung zeigt Sonderausstattung. PREMIERE AM 15. SEPTEMBER

Der neue Volvo V40 ist da! Feiern Sie mit uns die Premiere und erfahren Sie die Faszination eines außergewöhnlichen Fahrzeuges: Die aufregende Linienführung. Das sportliche Erscheinungsbild. Zahlreiche Design-Innovationen, wie das individualisierbare Armaturendisplay und Sicherheitstechnologie, die Maßstäbe setzt – z.B. mit dem ersten Fußgänger-Airbag der Welt. Erleben Sie, wie aufregend Sicherheit sein kann. Wir freuen uns auf Sie! Ihr neuer Volvo V40. It's you!

Autohaus Oetjens OHG – Außenring 4 – 04860 Torgau  
Tel. 03421/72380 – Fax 03421/723817 –  
www.partner.volvocars.de/oetjens

**Ihre alte Treppe im neuen Gesicht?**

Mit dem hochwertigen RENOSTAR Treppen-Renovierungssystem wird Ihre alte Treppe in nur einem Tag wie „Neu“. Schöne Dekore aus Laminat sorgen für ein exklusives Aussehen und sind besonders pflegeleicht und sehr kratzfest. Treppen von RENOSTAR – Der elegante Weg nach oben.

**Türen- & Treppen-Renovierung ohne Schmutz in einem Tag!**

Wir kalkulieren vor Ort und nennen Ihnen einen Festpreis. Rufen Sie sofort Reno Kirsten an und vereinbaren Sie noch heute einen **kostenlosen und unverbindlichen Beratungstermin**. Unser Kundentelefon ist speziell auch Sonntags immer für Sie erreichbar. Rufen Sie an.

**Tel. (0 35 35) 49 38 58**

**Renovierungsfachbetrieb**  
Reno Kirsten  
04916 Pöthen • Hauptstraße 49

■ Was, wann, wo

### Rundflüge

**Beirode (SWB).** Der Luftsportverein Torgau-Beirode e. V. (LSV) lädt am Sonnabend, dem 15. September, von 10 bis 16 Uhr zu Rundflügen mit der legendären „Anna“ AN 2 – einen Doppeldecker mit 1000-PS-Sternmotor – aus Anlass des 20-jährigen Jubiläums des LSV ein. Anmeldungen unter 0173 5851229.

### DDR-Alltag

**Torgau (SWB).** Fritz Martin gestaltet am Mittwoch, dem 26. September, ab 18 Uhr einen Diavortrag zum Thema „Momente des DDR-Alltags“ im Biberhof in Torgau. Martin zeichnet mit seinen Fotos ein realistisches Bild des DDR-Alltagslebens.

## Porzellanwelt lädt wieder ein

Bunter Veranstaltungsmix in Annaburg

**Annaburg (SWB/HL).** Ab dem 14. September locken wieder die vielfältigsten Veranstaltungen in die Annaburger Porzellanwelt. Dann ist Ralph Richter vom Kabarett „Die Reißzwecken“ mit seinem Programm „Mit gutem Beispiel hinterher“ zu Gast. Am 12. Oktober erleben die Gäste die Reisen und Abenteuer von und mit Robby Clemens. „Zu Fuß um die Welt.“ Zehn Jahre Costa Divas – die Jubiläumsshow „Simply the

Best“ gastiert am 19. Oktober, 23. November, am Nikolaustag, dem 6. Dezember, sowie am 7. Dezember im Porzellancafé. Das Kabarett „Die Herkuleskeule“ kommt am 2. November mit dem neuen Programm „Heileits – ein Spaß für jede Jahreszeit“ nach Annaburg. Eine Woche später, am 9. November, sind die Künstler des Clack-Theaters Wittenberg mit einer Schüssel Buntes – einem Mix aus Kabarett, Travestie- und

Musicalsongs unter dem Motto „Abgehoben – Oben geliebt ist noch keiner“ – vor Ort. Dagmar Gelbke und Margit Meller von den „Oderhähnen“ erklären am 30. November die Welt unter dem Titel „Wir sind nicht alt, aber sexy.“ Alle Veranstaltungen beginnen jeweils um 19.30 Uhr. Kartenvorbestellungen unter Telefon 035385 32134 (bei Frau Nauck) sowie direkt im Porzellancafé Annaburg möglich.

## Das kannst du glauben

7. Kreiskirchentag in Delitzsch

**Delitzsch (SWB).** Zum 7. Kreiskirchentag laden der Evangelische Kirchenkreis Torgau-Delitzsch und insbesondere die Evangelische Kirchengemeinde Delitzsch am 15. und 16. September ein. Alle Gäste – ob jung oder schon älter geworden – erwartet ein interessantes und abwechslungsreiches Programm. Das Motto des diesjährigen Treffens lautet „Das kannst du glauben“ und dahinter stecken dann automatisch auch viele Fragen wie „Worauf können wir uns verlassen?“ oder „Was gibt und was lohnt im Leben?“

Das Kreiskirchentagsmotto zielt bewusst in Richtung der Lutherdekade, denn Martin Luther hat schon vor fast 500 Jahren zu vielen Fragen des täglichen Lebens und des Glaubens deutlich Stellung bezogen. „Das kannst du glauben“ – unter diesem Thema wollen die Kirchentagsbesucher ihre Fragen stellen und Antworten suchen. Spannend wird es da schon bei der Bibelarbeit mit Propst Johann Schneider und in den Gesprächsforen. In den vielen Angeboten auf dem Markt der Möglichkeiten präsentieren sich Gruppen, Vereine und Initi-

ativen aus den unterschiedlichsten Gemeinden. Es gibt ein Bühnenprogramm, auch für Spiel, Spaß und das leibliche Wohl ist gesorgt. Und schließlich wird am Ende des Tages ein Festgottesdienst gefeiert. Der frühere Bischof Axel Noack wird die Predigt halten, Chöre und Musikgruppen werden dabei sein und die Einladung zum heiligen Abendmahl wird alle als große Gemeinde verbinden. Am Vorabend des Kreiskirchentags findet eine Jugendnacht statt – mit viel Musik, Filmen und einer Taizé-Andacht in der Kirche.

**Mein Einkaufszentrum**

**PEP Torgau**

Erleben Sie den bekannten Sänger mit Hits seiner „Kinder-Country-Party“!

**Do., 13. 9., 17.30 Uhr**

in der PEP-Mall, präsentiert von **Kaufland**

**Tom Astor**

TOM ASTOR präsentiert für Sie nicht nur seine großen Hits, auch Neues ist zu hören! Anschließend erfüllt er selbstverständlich Ihre Automatenwünsche!

Prima Einkaufs-Park Torgau • Außenring 1 • 04860 Torgau • www.pep-torgau.de